



문화체육관광부

## 보도자료

다시, 대한민국!  
새로운 국민의 나라

보도 일시	2022. 6. 15.(수) 09:00	배포 일시	2022. 6. 15.(수) 09:00
담당 부서 <총괄>	문화체육관광부	책임자	과장 정원상 (044-203-2531)
	국어정책과	담당자	서기관 김철 (044-203-2534)

## ‘페일콘’은 ‘실패 공유 모임’으로 - 국립국어원 새말모임 다듬은 말 마련 -

문화체육관광부(장관 박보균, 이하 문체부)와 국립국어원(원장 장소원, 이하 국어원)은 ‘페일콘’을 대체할 쉬운 우리말로 ‘실패 공유 모임’을 선정했다.

‘페일콘’은 창업가와 투자자 등 기업 관계자들이 모여 자신의 실패 경험을 공유하고 실패 요인과 해법 등을 논의하는 자리를 이르는 말이다.

문체부는 ‘쉬운 우리말 쓰기 사업’의 하나로 국어원과 함께 외국어 새말 대체어 제공 체계를 구축해 운영하고 있다. 문체부와 국어원은 지난 6월 2일(목)에 열린 새말모임\*을 통해 제안된 의견을 바탕으로 의미의 적절성과 활용성 등을 다각으로 검토해 ‘페일콘’의 대체어로 ‘실패 공유 모임’을 선정했다.

\* 새말모임: 어려운 외래 용어가 널리 퍼지기 전에 일반 국민이 이해하기 쉬운 다듬은 말을 제공하기 위해 국어 유관 분야 전문가로 구성된 위원회.

이에 대해 문체부는 6월 3일(금)부터 9일(목)까지 국민 2천여 명을 대상으로 ‘어려운 외국어에 대한 우리말 대체어 국민 수용도 조사’를 실시한 결과, 응답자의 64.8%가 ‘페일콘’을 쉬운 우리말로 바꾸는 것이 좋다고 응답했다. 또한 ‘페일콘’을 ‘실패 공유 모임’으로 바꾸는 데 응답자의 75.6%가 적절하다고 응답했다.

문체부와 국어원은 ‘페일콘’처럼 어려운 용어 때문에 국민이 정보에서 소외되지 않도록 ‘실패 공유 모임’과 같이 쉬운 말로 발 빠르게 다듬고 있다. 선정된 말 외에도 일반 국민이 이해하기 쉬운 다른 우리말 대체어가 있다면 사용할 수 있다. 앞으로도 문체부와 국어원은 정부 부처와 언론사가 주도적으로 쉬운 말을 사용할 수 있도록 계속 홍보할 계획이다.

<새말모임(6. 2.) 다듬은 말>

대상어(원어)	다듬은 말	의미
페일콘 (failcon)	실패 공유 모임	창업가와 투자자 등 기업 관계자들이 모여 자신의 실패 경험을 공유하고 실패 요인과 해법 등을 논의하는 자리.
엔에프티 (nft: non-fungible token)	대체 불가 토큰	고유한 인식값을 부여받아 다른 것으로 대체할 수 없는 특성을 지닌 블록체인상의 디지털 저장물.

\* (참고) 코로나19 관련 쉬운 우리말 대체어

어려운 외국어	쉬운 우리말 대체어
팬데믹	(감염병) 세계적 유행
에피데믹	(감염병) 유행
클로브 월	의료용 분리벽
언택트 서비스	비대면 서비스
엔데믹	(감염병) 주기적 유행
트윈데믹	김염병 동시 유행
풀링 검사	취합(선별) 검사
윈도 스루 검진	투명창 검진
페이스 쉴드	얼굴 가림막
스니즈 가드	침방울 가림막
지표 환자	첫 확진자
엔(n)차 감염	연쇄 감염, 연속 감염
드라이브스루 진료	승차 진료, 승차 검진, 차량 이동형 진료(또는 검진)
비말	침방울
진단 키트	진단 도구(모음), 진단 (도구) 꾸리미
의사 환자	의심 환자
트래블 버블	비격리 여행 권역, 여행 안전 권역
코로나 블루	코로나 우울
코로나 레드	코로나 분노
코로나 블랙	코로나 절망
코로나 쇼크, 코로나19 쇼크	코로나 충격
부스터 솟, 부스터샷	추가 접종
롱 코비드	코로나 감염 후유증
제로 코로나	고강도 방역
엔데믹 블루	일상 회복 불안

붙임 1. 다듬은 말 홍보 자료

2. 2022년 새말모임 다듬은 말 목록

담당 부서 <총괄>	문화체육관광부 국어정책과	책임자	과장 정원상 (044-203-2531)
		담당자	서기관 김철 (044-203-2534)
<공동>	국립국어원 공공언어과	책임자	과장 김선철 (02-2669-9721)
		담당자	연구사 박주화 (02-2669-9722)

## 불임 1

## 다듬은 말 홍보 자료

[대체 불가 토큰, 실패 공유 모임]



# 이렇게 바뀌었어요!

### 외래용어

**엔에프티**  
(nft: non-fungible token)

**페일콘**  
(failcon)

### 다듬은 말

**대체 불가 토큰**

**실패 공유 모임**

## 불임 2 2022년 새말모임 다듬은 말 목록

대상어(원어)	다듬은 말	의미	발표
ESG 경영 (Environmental, Social and Governance 經營)	환경·사회·투명 경영	환경 보호와 사회적 기여도를 고려하고 법과 윤리를 준수하며 지배 구조를 개선하고자 하는 경영 철학.	220119
디지털 네이티브 (digital native)	디지털 태생	디지털 환경에서 태어나 성장하여 디지털 기기를 자유자재로 활용하는 세대.	220119
임팩트 비즈니스 (impact business)	사회 가치 병행 사업	사회적 영향력을 만들어내는 동시에 경제적 부가 가치를 창출하는 사업.	220216
제로 코로나 (zero corona)	고강도 방역	코로나19 확진자 발생 시 봉쇄 조치를 진행하는 등 강도 높은 규제로 바이러스의 전파를 막는 정책. 주로 호주나 뉴질랜드, 중국 등에서 시행하고 있다.	220216
세이프티 콜 (safety call)	작업 중지 요청	현장 근로자가 위험을 인지했을 때 즉시 작업 중지를 요청하는 것.	220216
코워킹 스페이스 (coworking space)	공유 업무 공간	여러 분야에서 독립적으로 작업하는 사람들이 모여 의견을 서로 공유하며 의견을 나눌 수 있도록 조성한 협업 공간.	220216
아르피에이 (RPA: Robotics Process Automation)	업무 처리 자동화	인간을 대신하여 수행할 수 있는 단순하고 반복적인 업무를 알고리즘화하고 소프트웨어로 자동화하는 기술.	220302
미코노미 (meconomy←me+e economy)	자기중심 소비	자기만족을 위한 소비나 지출 등의 경제 활동.	220302
플라잉 모빌리티 (flying mobility)	근거리 비행 수단	하늘을 나는 이동 수단의 하나. 주로 서너 명 이하가 타며 에어 택시, 드론 택시, 개인용 비행체 등이 있다.	220316
큐레이션 커머스 (curation commerce)	소비자 맞춤 상거래	전시 기획자가 작품을 수집, 전시, 기획하듯이 특정 분야 전문가가 소비자의 성향 등을 고려하여 직접 제품을 고르고 할인한 가격에 파는 전자 상거래.	220330
영 케어러 (young carer)	가족 돌봄 청년	장애, 질병, 약물 중독 등을 겪는 가족을 돌보고 있는 청년.	220330
펫 프렌들리 (pet friendly)	반려동물 친화	반려동물과 밀접하게 관련된 서비스 상품. 반려동물과 함께하는 여행 상품, 호텔이나 카페, 식당 등에 반려동물을 동반할 수 있는 서비스가 해당된다.	220330
클린 뷰티 (clean beauty)	친환경 화장품	유해 성분을 배제하고 환경 보호를 고려하여 만드는 화장품.	220420
로테크 (low tech)	단순 기술	차원이 낮은 단순한 기술이나 기본적인 기술.	220420
에이지리스 (ageless)	나이 무관	어떠한 선택에서 나이에 얹매이지 않는 것.	220504
안테나숍 (antenna shop)	탐색 매장	제품이나 서비스를 개발하기 전 소비자의 선호나 반응을 파악하여 반영하기 위해 운영하는 점포.	220504

대상어(원어)	다듬은 말	의미	발표
컬처 핏 (culture fit)	조직 문화 적합성	기업의 조직 문화 또는 그 기업이 추구하는 방향과 채용 대상자와의 적합성. 주로 채용 시 지원자를 단순히 정량 평가하지 않고, 조직 구성원과의 교감, 소통, 조직과의 응화 등을 고려한다.	220518
디제라티 (digerati← digital+literati)	디지털 지식인	정보화 시대를 이끌어가는 새로운 지식 계층.	220518
엔데믹 블루 (endemic blue)	일상 회복 불안	거리두기 완화로 일상에서의 제약이 느슨해지고, 사회적 고립에서 벗어남에 따라 코로나 사태로 익숙해졌던 그간의 일상이 급변하여 우울감을 느끼는 것.	220602
오픈 스페이스 (open space)	열린 쉼터	도시 계획에서 사람들에게 놀이 활동을 하게 하거나 마음의 편안함을 줄 목적으로 마련한 공간.	220602
페일콘 (failcon)	실패 공유 모임	창업가와 투자자 등 기업 관계자들이 모여 자신의 실패 경험을 공유하고 실패 요인과 해법 등을 논의하는 자리.	220615
엔에프티 (nft: non-fungible token)	대체 불가 토큰	고유한 인식값을 부여받아 다른 것으로 대체할 수 없는 특성을 지닌 블록체인상의 디지털 저작물.	220615